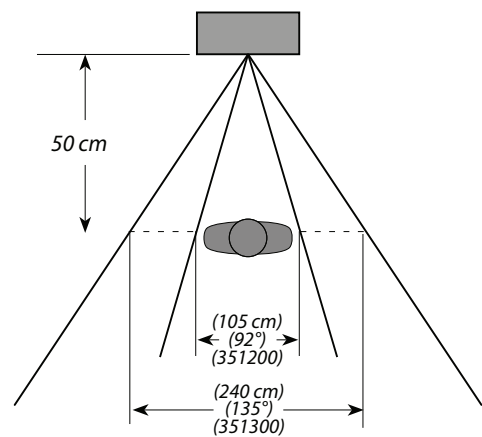
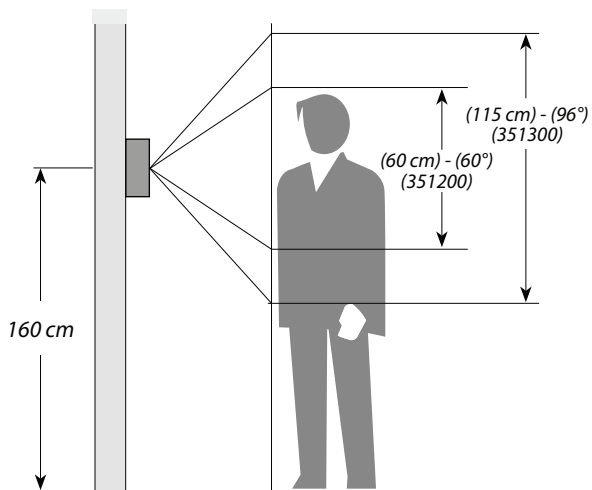
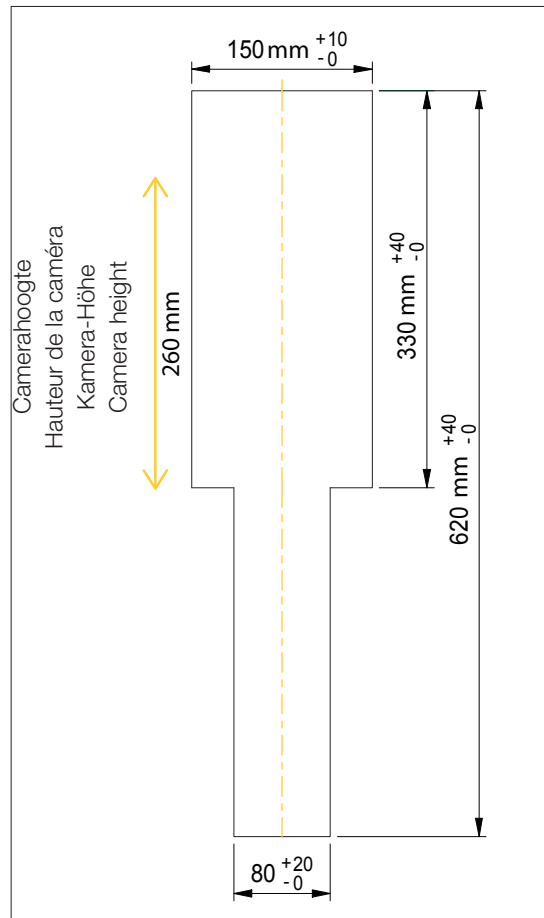


---

## Smartpanel - BCL<sup>®</sup>

Handleiding - Manuel de montage - Anleitung - User manual



*Lees aandachtig de handleiding voor montage en gebruik van uw Smartpanel!*

## Stap 1

Voorzie een gat met correcte afmetingen in de muur.

Hou voor de inbouwdiepte rekening met de reglementaire normen inzake brievenbussen.

Let op: Hou rekening met het kijkveld van de camera. Zie afbeelding op de linkerpagina.

*Lisez attentivement le manuel de montage et d'utilisation de votre Smartpanel !*

## Étape 1

Prévoyez un trou aux dimensions correctes dans le mur.

Pour la profondeur d'installation, tenez compte des normes réglementaires s'appliquant aux boîtes aux lettres.

Attention : Tenez compte du champ de la caméra. Voir l'illustration sur la page de gauche.

*Lesen Sie diese Anleitung vor der Montage und Verwendung Ihres Smartpanel sorgfältig durch!*

## Schritt 1

Bohren Sie ein Loch mit den richtigen Abmessungen in die Wand.

Berücksichtigen Sie bei der Einbautiefe die gesetzlichen Normen für Briefkästen.

Achtung: Berücksichtigen Sie das Sichtfeld der Kamera. Siehe Abbildung auf der linken Seite.

*Please carefully read the manual for the installation and use of your Smartpanel!*

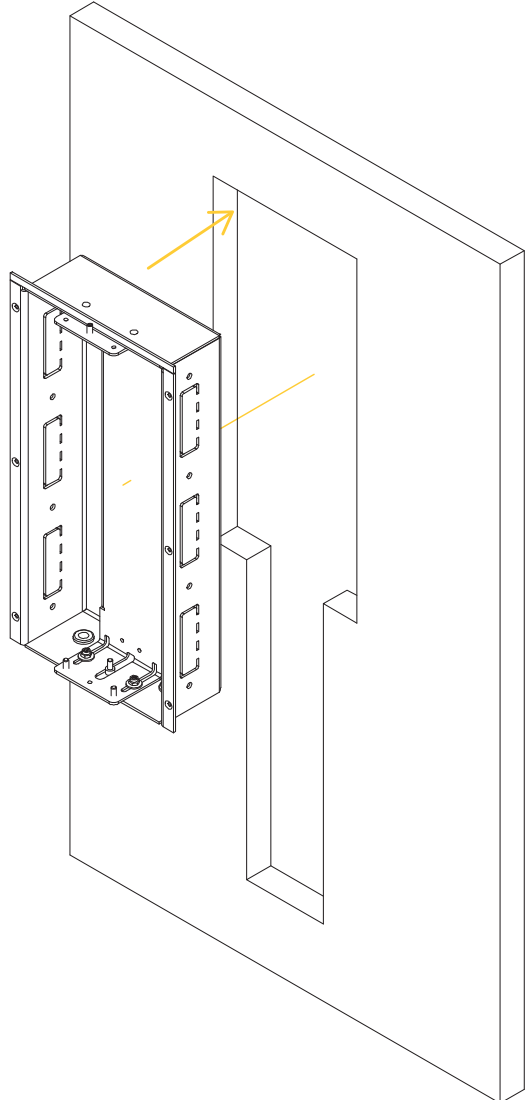
## Step 1

Drill a hole of the correct dimensions in the wall.

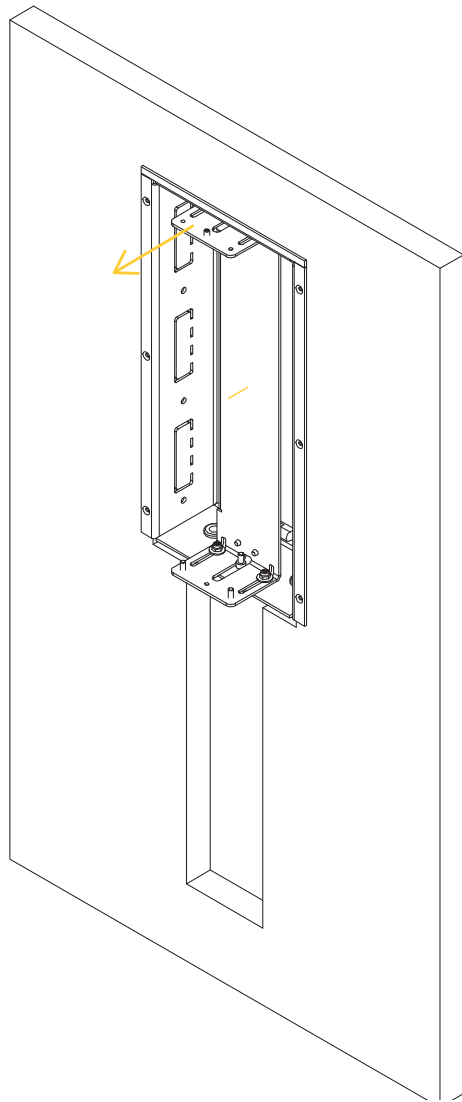
Calculate the depth to fit based on the mailbox-related regulatory standards.

Please note: Take the camera's field of view into account. See illustration on the left page.

°2



°3



## Stap 2

Bevestig het inbouwvak in de wand.

Enkele bevestigingsmethoden zijn:

- Ombuigen van de plooilippen
- Vastschroeven met montagepluggen & schroeven
- Vastzetten met behulp van beton
- De buitenplooiën vast reveteren op plaatwerk
- ...

**Optioneel:** Na het plaatsen van het inbouwvak kan er stukwerk rond de bak worden aangebracht.

## Stap 3

Schuif de bevestigingsbeugel uit.

## Schritt 2

Befestigen Sie das Einbaufach in der Wand.

Einige Befestigungsmethoden sind:

- Biegen der Falllippen
- Verschraubung mit Montagedübeln und Schrauben
- Befestigung mit Beton
- Festnieten der Außenfalten an Blechen
- ...

**Optional:** Nach der Montage des Einbaufachs kann rund um das Fach verputzt werden.

## Schritt 3

Schieben Sie die Halterung heraus.

## Étape 2

Placez la boîte d'encastrement dans le mur.

Il existe différentes méthodes de fixation :

- Plier les lèvres
- Fixer avec des chevilles et vis
- Fixer avec du béton
- Riveter les plis extérieurs sur les panneaux
- ...

**Option :** Après avoir installé la boîte d'encastrement, vous pouvez appliquer du plâtre autour de cette dernière.

## Étape 3

Retirez la patte de fixation en la faisant glisser.

## Step 2

Install the recessed box in the wall.

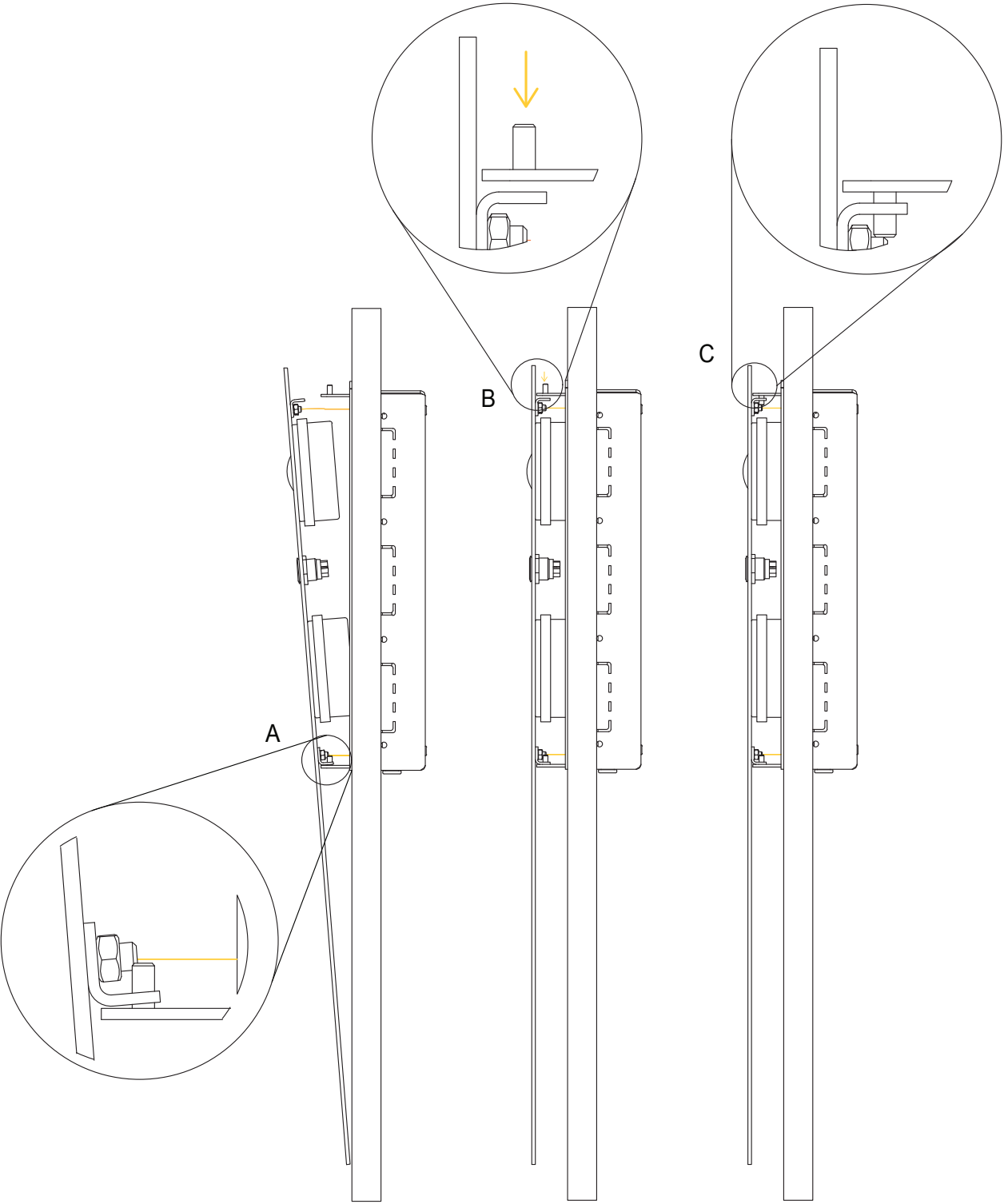
Some fixation methods include:

- Unbending and opening out the borders
- Fastening with wall plugs and screws
- Fastening with the aid of concrete
- Securing the outer borders to the plating with rivets
- ...

**Optional:** After installing the recessed compartment, the frame can be plastered for a neat finish.

## Step 3

Slide the fixation bracket out.



### Stap 4

- A. Bevestig het Smartpanel in de onderste stelschroeven.
- B. Kantel het Smartpanel in de bevestigingsbeugel (Opgelet zorg dat het smartpanel zowel langs boven en onder tussen de beugel zit.)
- C. Draai de bovenste stelschroef aan zodat het Smartpanel vast zit.

**Opgelet:** De stelschroeven moeten volledig vlak in de schuifbeugel zitten.

### Étape 4

- A. Fixez le Smartpanel dans les vis de réglage inférieures.
- B. Faites pivoter le Smartpanel dans la patte de fixation (Attention : assurez-vous que le Smartpanel se trouve entre la patte en haut et en bas.)
- C. Serrez la vis de réglage supérieure de manière à fixer le Smartpanel.

**Attention :** Les vis de réglage doivent être insérées complètement à plat dans la patte coulissante.

### Schritt 4

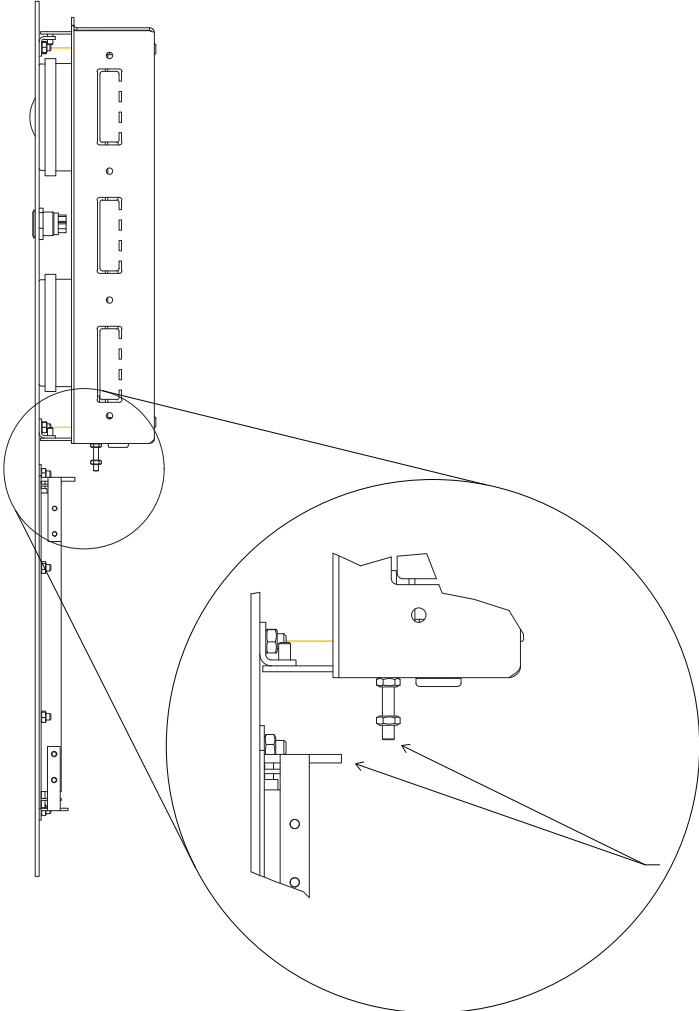
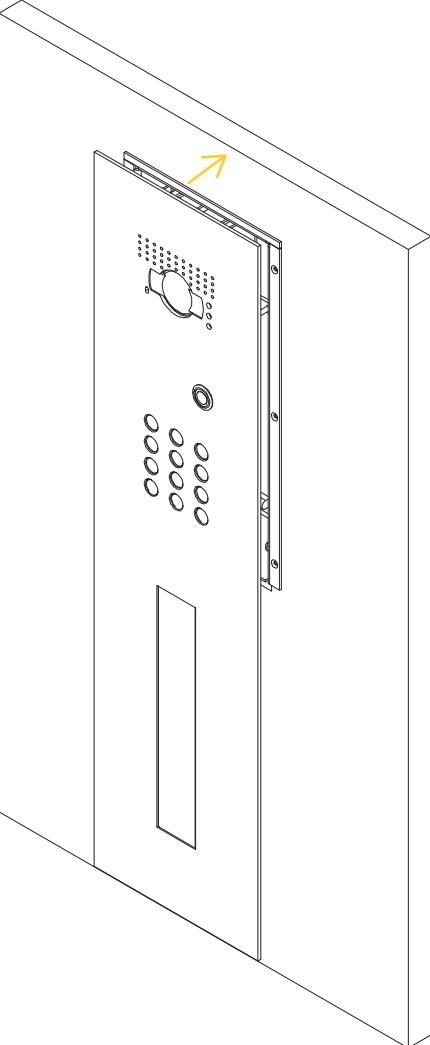
- A. Befestigen Sie das Smartpanel in den unteren Stellschrauben.
- B. Kippen Sie das Smartpanel in die Halterung (bitte achten Sie darauf, dass das Smartpanel sowohl oben als auch unten zwischen den Halterungen positioniert ist).
- C. Ziehen Sie die obere Stellschraube so an, dass das Smartpanel fest sitzt.

**Achtung:** Die Stellschrauben müssen vollständig flach im Schiebebügel sitzen.

### Step 4

- A. Attach the smart panel with the bottom adjusting screws.
- B. Slightly tilt the smart panel in the fixation bracket. (Make sure the smart panel remains between the brackets at both the top and the bottom.)
- C. Tighten the top adjusting screw to ensure that the smart panel is fixed into place.

**Caution:** The adjusting screws must be completely flush with the sliding bracket.





## Stap 5

Duw het Smartpanel aan tot dat het zowel vanboven als vanonder vast klikt in het inbouwwak.

**Opgelet:** Zorg ervoor dat de stelschroef achter de brievenbusklep niet in de weg zit van het Smartpanel.

## Étape 5

Poussez le Smartpanel jusqu'à ce qu'il s'encliquète dans le haut et dans le bas de la boîte d'encastrement.

**Attention :** Assurez-vous que la vis de réglage derrière le volet de la boîte aux lettres ne gêne pas le Smartpanel.

## Schritt 5

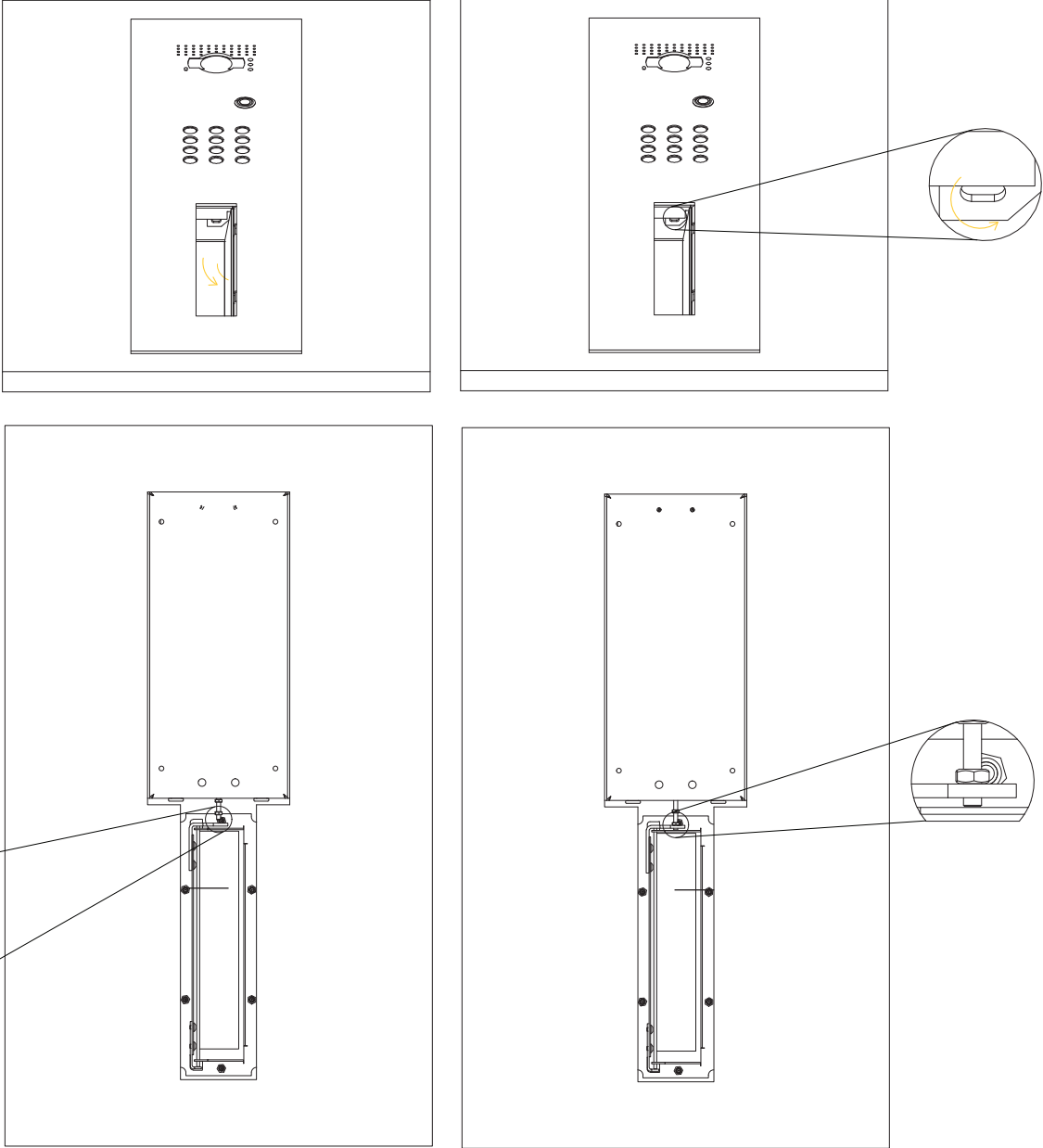
Schieben Sie das Smartpanel von oben und unten in das Einbaufach, bis es einrastet.

**Achtung:** Stellen Sie sicher, dass die Stellschraube hinter der Briefkastenklappe dem Smartpanel nicht im Weg ist.

## Step 5

Push the smart panel until it clicks into place in the recessed compartment at the top and bottom.

**Caution:** Make sure that the adjusting screw behind the mailbox flap doesn't obstruct the smart panel.



### Stap 6

Draai de stelschroef achter de brievenbusklep aan zodat het Smartpanel niet meer kan losklikken.

### Étape 6

Vissez la vis de réglage derrière le volet de la boîte aux lettres de sorte que le Smartpanel ne puisse plus être déclipé.

### Stap 7 - optioneel

Kit de zijranden langst achteren dicht.

### Étape 7 - facultative

Scellez les bords à l'arrière.

### Schritt 6

Drehen Sie die Stellschraube hinter der Briefkastenklappe fest, damit das Smartpanel nicht mehr ausrasten kann.

### Step 6:

Tighten the adjusting screw behind the mailbox flap so that the smart panel can't break free.

### Schritt 7 – optional

Verkitten Sie die Seitenkanten auf der Rückseite.

### Step 7 - optional

Seal the side borders at the back.

## Technische info

### Type videomodule:

Groothoek video- en audiomodule  
Merk: BTICINO  
Type: 351300

### Type codeklavier:

Toetsenbord Sfera  
Merk: BTICINO  
Type 353000

### Mastercode:

Code 2244

## Infos techniques

### Type de module vidéo :

Module audio/vidéo grand angle  
Marque : BTICINO  
Type : 351300

### Type de clavier à code

Clavier Sfera  
Marque : BTICINO  
Type 353000

### Code maître :

Code 2244

## Technische Informationen

### Typ des Videomoduls:

Weitwinkel-Video- und Audiomodul  
Marke: BTICINO  
Typ: 351300

### Typ der Code-Tastatur:

Tastatur Sfera  
Marke: BTICINO  
Typ 353000

### Mastercode:

Code 2244

## Technical information

### Video module type:

Wide-angle video and audio module  
Brand: BTICINO  
Type: 351300

### Keypad type:

Sfera keypad  
Brand: BTICINO  
Type 353000

### Master code:

Code 2244

## Bijlages

- Handleiding codeklavier



[www.my-esafe.be/sites/default/files/2021-09/Sfera\\_353000\\_NL.pdf](http://www.my-esafe.be/sites/default/files/2021-09/Sfera_353000_NL.pdf)

## Annexes

- Manuel du clavier à code



[www.my-esafe.be/sites/default/files/2021-09/Sfera\\_353000\\_FR.pdf](http://www.my-esafe.be/sites/default/files/2021-09/Sfera_353000_FR.pdf)

## Anhänge

- Anleitung Code-Tastatur



[www.my-esafe.be/sites/default/files/2021-09/Sfera\\_353000\\_DE.pdf](http://www.my-esafe.be/sites/default/files/2021-09/Sfera_353000_DE.pdf)

## Appendices

- Keypad manual



[www.my-esafe.be/sites/default/files/2021-09/Sfera\\_353000\\_EN.pdf](http://www.my-esafe.be/sites/default/files/2021-09/Sfera_353000_EN.pdf)

eSafe: een pak eenvoudiger!  
*eSafe: nettement plus simple!*  
eSafe: wirklich einfacher!  
*eSafe: your shopping assistant!*



eSafe bvba | Polydore Rensonstraat 8, 9770 Kruisem - Belgium  
Registered office | Maalbeekstraat 10, 8790 Waregem - Belgium  
T +32 (0)9 333 99 95 | [info@my-esafe.be](mailto:info@my-esafe.be) | [www.my-esafe.be](http://www.my-esafe.be)